



ST. PATRICK CATHOLIC CHURCH

ESTABLISHED MARCH 17TH 1889

March 05, 2017 – First Sunday of Lent



SUNDAY MASS TIMES:

- **8:30AM - Español**
[ROSARIO a las 8:00AM]
- **10:30AM - ENGLISH**
[ROSARY AT 10:10AM]
- **7:00PM - EVENING MASS**
[ROSARY AT 6:40PM]

CONFESSION:

- **SUNDAY: 8:00AM-8:30AM**
- **SUNDAY NIGHT: 6:30PM-7:00PM**

ONLINE GIVING AT ST. PATRICKS

If you want to contribute online, visit our website; or fill out a pledge envelope at the church.

ADDRESS:

1623 NW 19TH AVENUE

PH: 503-222-4086

FX: 503-222-6642

EMAIL: office@stpatrickpdx.org

PASTOR:

FR. LUCAS LABORDE

ADMIN. ASSISTANT:

JESSIE SANCHEZ
jsanchez@archdpdx.org

BOOKKEEPER

MORI SWANSON
mswanson@archdpdx.org

OFFICE HOURS:

TUESDAY-FRIDAY/10:00AM-4:00PM

INFO ON SACRAMENTS CAN BE OBTAINED IN THE OFFICE OR ON OUR WEBSITE.

THIS WEEK IN THE PARISH

March 05- March 12

Sun	05	Matthew 4:1-11	
		8-8:30 a.m.	Confesiones-SPA
		8:30 a.m.	Misa-SPA
		9:30 a.m.	Hora de Café-SPA
		10:30 a.m.	Mass
		11:30 a.m.	Coffee Hour
		11:30 p.m.	Baptismal Class
		6:30-7 p.m.	Confessions
		7:00 p.m.	Mass
Mon	06	Matthew 25:31-46	--No Events
Tue	07	Matthew 6:7-15	
		1-3:00 p.m.	Food Pantry
		6:30 p.m.	Marriage Prep Classes
Wed	08	Luke 1:29-32	
Thu	09	Matthew 7:7-12	--No Events
Fri	10	Matthew 5:20-26	--No Events
Sat	11	Matthew 5:43-48	--No Events
Sun	12	Matthew 17:1-9	Daylight Savings Time Begins
		8:00 a.m.	Confesiones
		8:30 a.m.	Misa -SPA
		8:00 a.m.	Hora de Café
		10:30 a.m.	Mass
		11:30-6:00 p.m.	St. Patrick's Day Dinner
		6:30-7 p.m.	Confessions
		7:00 p.m.	Mass

- For complete Daily Readings: www.usccb.org
- For a complete St. Patrick's calendar: www.stpatrickpdx.org

MASS INTENTIONS

8: 30 – For the repose of the soul of Dolores Lopez Rios & Altigracia Mare Hernandez
 10:30 – For the People of the Parish
 7:00 – For the People of the Parish

PRAYER INTENTIONS

For those who are struggling—spiritually, mentally or physically, that this season of Lent be a time of insight, healing and deeper trust in the Lord.

GOSPEL REFLECTION

TALE OF TWO ADAMS: SCOTT HAHN REFLECTS ON THE FIRST SUNDAY OF LENT

By Scott Hah, From St. Paul Center for Biblical Theology

In today's Liturgy, the destiny of the human race is told as the tale of two "types" of men—the first man, Adam, and the new Adam, Jesus (see 1 Corinthians 15:21-22; 45-59).

Paul's argument in the Epistle is built on a series of contrasts between "one" or "one person" and "the many" or "all." By one person's disobedience, sin and condemnation entered the world, and death came to reign over all. By the obedience of another one, grace abounded, all were justified, and life came to reign for all.

This is the drama that unfolds in today's First Reading and Gospel.

Formed from the clay of the ground and filled with the breath of God's own Spirit, Adam was a son of God (see Luke 3:38), created in his image (see Genesis 5:1-3). Crowned with glory, he was given dominion over the world and the protection of His angels (see Psalms 8:6-8; 91:11-13). He was made to worship God—to live not by bread alone but in obedience to every word that comes from the mouth of the Father.

Adam, however, put the Lord his God to the test. He gave in to the serpent's temptation, trying to seize for himself all that God had already promised him. But in his hour of temptation, Jesus prevailed where Adam failed—and drove the devil away.

Still we sin after the pattern of Adam's transgression. Like Adam, we let sin in the door (see Genesis 4:7) when we entertain doubts about God's promises, when we forget to call on Him in our hours of temptation.

But the grace won for us by Christ's obedience means that sin is no longer our master.

As we begin this season of repentance, we can be confident in His compassion, that He will create in us a new heart (see Romans 5:5; Hebrews 8:10). As we do in today's Psalm, we can sing joyfully of our salvation, renewed in His presence.

05 de Marzo del 2017—I Domingo de Cuaresma

INTENCIONES DE LA MISA

8:30 – Por el eterno descanso de Dolores López Ríos & Altagracia Mare Hernández

10:30 – Por los Feligreses de la Parroquia

7:00 – Por los Feligreses de la Parroquia

INTENCIONES DE ORACIÓN

Por todos quienes sufren espiritualmente, emocionalmente, o físicamente, para que durante la cuaresma sean sanados por el Señor.

REFLEXIÓN DEL EVANGELIO

UN RELATO DE DOS ADANES: SCOTT HAHN REFLEJA SOBRE EL PRIMER DOMINGO DE CUARESMA

Por Scott Hahn, Fuente St. Paul Center for Biblical Theology

En la liturgia de hoy, el destino de la raza humana se nos cuenta como un relato sobre dos “tipos” de hombre: el primero, Adán, y el nuevo Adán, Jesús (cf. 1 Co 15,21-22; 45-59).

San Pablo construye su argumento en la epístola mediante una serie de contrastes entre “uno” o “una solo hombre”, y “muchos” o “todos”. Por la desobediencia de una persona entró el pecado y la condena al mundo, y la muerte comenzó a reinar sobre todos. Por la obediencia de otro, abundó la gracia, todos fueron justificados y la vida vino a reinar para todos.

Este es el drama que se revela en la primera lectura y el Evangelio de hoy.

Adán, que fue formado de la arcilla del suelo y lleno del aliento del propio Espíritu Divino, era hijo de Dios (cf. Lc 3,38), creado a su imagen (cf. Gn 5,1-3). Coronado de su gloria, se le dio poder sobre toda la tierra y la protección de sus ángeles (cf. Sal 8,6-8; 91,11-13). Fue creado para adorar a Dios; para vivir no sólo de pan sino de la obediencia a cada palabra que sale de la boca de Dios.

Sin embargo, Adán puso a prueba al Señor su Dios. Cedió a la tentación de la serpiente, tratando de tomar para sí todo lo que Dios ya le había prometido.

Pero Jesús, a la hora de su tentación, venció en lo que Adán había fallado y apartó al demonio.

Nosotros aún pecamos, siguiendo los pasos de la caída de Adán. Como él, dejamos entrar el pecado en nuestra puerta cuando alimentamos dudas sobre las promesas de Dios, cuando olvidamos llamarlo en nuestros momentos de tentación.

Pero la gracia que Cristo nos ganó con su obediencia implica que el pecado ya no es amo nuestro.

Al comenzar este tiempo de arrepentimiento podemos confiar en su compasión, en que Él creará en nosotros un nuevo corazón (cf. Rm 5,5; Hb 8,10). Como lo hemos hecho con el salmo de hoy, podemos cantar alegremente nuestra salvación, renovados en su presencia.



NOTICIAS Y ANUNCIOS DE LA PARROQUIA

HORARIO DE LA OFFICINA

Nuestro horario de la oficina se ha regresado a martes a viernes de las 10am a las 4pm. Con un pase para el almuerzo entre las 12:30-1:30pm. Muchas gracias.

NUEVOS CDs DE LIGHTHOUSE MEDIA

Tenemos nuevos CDs en nuestro quiosco de "Lighthouse Media" en el salón. Escuche un CD que le ayudara a crecer en su fe. La donación por un CD es de solo \$3 (esta donación nos permitirá continuar este ministerio).

INSCRIBASE PARA LA CAPILLA DE ADORACION!

Si está interesado en inscribirse para adorar a Nuestro Señor en el Santísimo Sacramento comuníquese con la oficina al 503-222-4086 de martes a jueves 10am-3pm y los viernes de 12pm -5pm.

PROTECCION A SUS MENORES

Por favor recuerden que si sus niños van al baño durante la Misa, un adulto de su familia tiene que acompañarlos; no pueden ir solos. Gracias



NUESTRO ANUNCIANTE DE LA SEMANA ES:

Mater Dei Radio

¡Muchas gracias por su apoyo hacia nuestro boletín parroquial!
¡Nosotros estamos muy agradecidos por el apoyo de nuestros anunciantes del boletín! Para anunciar su negocio, por favor contacte a Tom Ott, de Catholic Printery—503-650-6347

PARISH ANNOUNCEMENTS

VOLUNTEER OPPORTUNITIES...

"Total openness to serving others is our hallmark, it alone is our title of honor!" –Pope Francis

- **10:30 MASS**

The 10:30am Mass is in need of volunteers who can help welcome parishioners before Mass, and children/teens who are interested in becoming altar servers. Please call the office to sign up.

- **FLOWERS FOR MASS**

Do you have an eye for detail and beauty, and would like to help create the flower arrangements for our Sunday Mass? No experience required. Or, would you like to contribute by donating the flowers? If so, please contact Aixa Perez at (totus.tuus.perez@gmail.com)

- **PHOTOGRAPHERS NEEDED**

Do you enjoy taking pictures? If so, we are looking for a few volunteers to help us capture the moments. Please contact Aixa Perez at (totus.tuus.perez@gmail.com)

OFFICE HOURS

Our office hours are back to Tuesday- Friday from 10am to 4pm. Lunch break 12:30-1:30pm. Thank you.

NEW LIGHTHOUSE MEDIA CDs

We have new CDs in our "Lighthouse Kiosk" in the parish hall. Listen to a CD that will help you grow in faith. CDs donation is only \$3 (this will allow us to continue this ministry).

OUTSIDE THE PARISH NEWS

DON'T GIVE UP CHOCOLATE FOR LENT

Join Dynamic Catholic for Best Lent Ever, a FREE email program designed to help you have a life-changing Lent. You'll get short inspirational videos, practical tips, and study guides. Sign up at BestLentEver.com

2017 SACRED LITURGY CONFERENCE

Join Raymond Leo Cardinal Burke, Archbishop Alexander K. Sample and Bishop Robert F. Vasa on July 12th-15th for a 3-day immersion at Sacred Heart Church in Medford, OR, in the Church's sacred liturgy and its living musical heritage. The theme of the 5th annual conference is "The Voice of the Bridegroom", and will focus on sacred liturgy, Church History, and the role of Gregorian chant. Register early at <http://www.sacredliturgyconference.org/> as seating is limited and will be first come-first served. Registration deadline is April 3, 2017.

CATHOLIC ENGAGED ENCOUNTER OF OREGON

Catholic Engaged Encounter (CEE) marriage preparation invites engaged couples to attend one of their weekend retreat. . The cost of each weekend is \$325 per couple. During one of these weekends, a the couples are provided guidelines for open writing and dialoging on areas such as openness, decision making, becoming a family, intimacy, and forgiveness. For more information in regards to the upcoming weekends please visit: www.oregonengagedencounter.org.

GRIEF RECOVERY WEEKEND

Are you, or someone you love, grieving the end of a marriage from a death, divorce or permanent separation? *A Beginning Experience Weekend* can help with the healing from such a loss. The next opportunity to attend one will be the weekend of March 10 - 12, in Milwaukie, OR. For more information, call Judith by phone: 503-949-4592 or email Judholtz@gmail.com.

OUR ADVERTISER OF THE WEEK IS:

Mater Dei Radio

Thank you for supporting our parish bulletin!
We are grateful for the support of our bulletin advertisers! To advertise your business, please contact Tom Ott, Catholic Printery—503-650-6347

